Gemeinde Ritten
Südtirol

Comune di Renon
Alto Adige

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

Sitzung vom-Seduta del **26.10.2026**

Uhr - ore **14:15**

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta comunale.

Anwesend sind:

Presenti sono:

			entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato
Julia Fulterer	Bürgermeisterin	Sindaca		
Lukas Mair	Vize-Bürgermeister	Vicesindaco		
Edith Schweigkofler Mayr	Gemeindereferentin	Assessora		
Kurt Prast	Gemeindereferent	Assessore		
Thomas Seebacher	Gemeindereferent	Assessore		
Franz Wenter	Gemeindereferent	Assessore		

Seinen Beistand leistet die Generalsekretärin

Assiste la Segretaria generale

Helga Plankensteiner

Nach Feststellung der Gültigkeit der Sitzung und der Beschlussfähigkeit, übernimmt Frau

Constatata la legalità dell'adunanza e la capacità deliberativa, la Signora

Julia Fulterer

in ihrer Eigenschaft als Bürgermeisterin den Vorsitz und erklärt die Sitzung als eröffnet. Der Ausschuss behandelt folgenden

nella sua qualità di Sindaca ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La giunta passa alla trattazione del seguente

GEGENSTAND

HAUSHALT 2026

Genehmigung einer Bilanzänderung - Dringlichkeitsbeschluss

OGGETTO

BILANCIO 2026

Approvazione di una variazione di bilancio - Delibera d'urgenza

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Nach Anhören des Berichtes der Bürgermeisterin, wonach es notwendig ist, dringende Ausgaben im Haushaltsvoranschlag 2026-2028 vorzusehen;

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument ESD;

Festgestellt, dass diese Ausgaben mit Landesbeiträgen und Eigenmitteln finanziert und im Haushalt 2026 mittels Bilanzänderung eingebaut werden;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag 2026 und festgestellt, dass der Wirtschaftsüberschuss derzeit Euro 699.200,64 beträgt;

Nach Einsichtnahme in das Reglement über das Rechnungswesen;

Nach Einsichtnahme in die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden;

Nach Einsichtnahme in den Art. 175 des GVD Nr. 267/2000 und in die Anlage 4/2 des GVD Nr. 118/2011;

Aufgrund der vom Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, vorgeschriebenen Gutachten hinsichtlich der administrativen (RAvua/Fj3c5lusjLs1JO/DeKaia5VzJToIlHSkgg9yg=) und der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit (XFymP070pfyq+jF+9iLQ5eGAZt+Y5dzsH/xyey3DvXM=) mit Bestätigung der finanziellen Deckung dieses Beschlusses;

Nach Einsichtnahme in das zustimmende Gutachten des Rechnungsprüfers;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2;

Mit Stimmeneinhelligkeit der anwesenden Mitglieder, ausgedrückt in gesetzlicher Form;

BESCHLIESST

1) die Bilanzänderung im Dringlichkeitswege mit Erhöhung der Einnahmen- und Ausgabenansätze in der Kompetenzgebarung zu genehmigen, wie aus der beiliegenden Aufstellung hervorgeht, welche einen ergänzenden Teil dieses Beschlusses darstellt:
   - Finanzjahr 2026 130.895,00 Euro
   - Finanzjahr 2027 26.028,00 Euro
   - Finanzjahr 2028 11.433,00 Euro

2) die Bilanzänderung betreffend das Finanzjahr 2026 auch in der Kassagebarung zu

LA GIUNTA COMUNALE

Sentita la relazione della Sindaca secondo la quale è necessario prevedere delle spese urgenti nel bilancio di previsione 2026-2028;

Visto il documento unico di programmazione DUP;

Accertato che queste spese vengono finanziate con contributi provinciali e mezzi propri e che ora devono essere inserite nel bilancio 2026 mediante variazione del bilancio;

Visto il bilancio di previsione per l'anno 2026 ed accertato che attualmente risulta un avanzo economico di euro 699.200,64;

Visto il regolamento sulla contabilità;

Visto l'ordinamento contabile e finanziario dei comuni;

Visto l’art. 175 del D.Lgs. n. 267/2000 e l’allegato 4/2 D.Lgs. n. 118/2011;

Visti i pareri prescritti dal Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale 3 maggio 2018, n. 2, in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa (RAvua/Fj3c5lusjLs1JO/DeKaia5VzJToIlHSkgg9yg=) e quella contabile (XFymP070pfyq+jF+9iLQ5eGAZt+Y5dzsH/xyey3DvXM=), attestante la copertura finanziaria, della presente deliberazione;

Visto il parere favorevole del revisore;

Visto il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale 3 maggio 2018, n. 2;

Ad unanimità di voti favorevoli dei membri presenti, espressi in forma legale;

DELIBERA

1) di approvare la variazione di bilancio in via d’urgenza con aumenti delle entrate e delle spese nella competenza, come risulta dall’elenco allegato, che forma parte integrante della presente deliberazione:
   - anno finanziario 2026 130.895,00 euro
   - anno finanziario 2027 26.028,00 euro
   - anno finanziario 2028 11.433,00 euro

2) di approvare le variazioni di bilancio dell’anno finanziario 2026 anche per la cassa;

genehmigen;

3) das einheitliche Strategiedokument gleichzeitig anzupassen;

4) zur Kenntnis zu nehmen, dass das Wirtschaftsergebnis nach dieser Bilanzänderung Euro 699.200,64 beträgt und der Haushaltsausgleich gewährleistet ist;

5) den gegenständlichen Dringlichkeitsbeschluss gemäß Art. 49, Abs. 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 innerhalb von 60 Tagen dem Gemeinderat zur Ratifizierung zu unterbreiten;

6) den gegenständlichen Beschluss gemäß Art. 183, Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 aufgrund der Dringlichkeit einstimmig für unverzüglich vollziehbar zu erklären;

Es wird darauf hingewiesen, dass im Sinne des Art. 183, Abs. 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, jeder Bürger gegen diesen Beschluss während des Zeitraumes der Veröffentlichung beim Gemeindeausschuss Einspruch erheben kann. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit dieses Beschlusses kann beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof, Autonome Sektion Bozen, Rekurs eingereicht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 120 GVD Nr. 104/2010).

3) di aggiornare contestualmente il documento unico di programmazione;

4) di prendere atto che il risultato economico dopo questa variazione è di euro 699.200,64 e l'equilibrio del bilancio è garantito;

5) di sottoporre la presente deliberazione d'urgenza entro 60 giorni al Consiglio comunale per la ratifica prevista ai sensi dell'art. 49, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale 3 maggio 2018, n. 2;

6) di dichiarare all'unanimità la presente deliberazione in base all'urgenza immediatamente esecutiva, ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale 3 maggio 2018, n. 2;

Si fa presente che, ai sensi dell'art. 183, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale 3 maggio 2018, n. 2, entro il periodo di pubblicazione, ogni cittadino può presentare alla Giunta comunale opposizione a questa deliberazione. Entro 60 giorni dall'esecutività della presente deliberazione può essere presentato ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa, sezione autonoma di Bolzano. Nel settore degli affidamenti pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 120 D.lgs. n. 104/2010).

Gelesen, bestätigt und unterzeichnet	Letto, confermato e sottoscritto
BÜRGERMEISTERIN - SINDACA Julia Fulterer	GENERALSEKRETÄRIN - SEGRETARIA GENERALE Helga Plankensteiner

---

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale